우리말 어휘의 시간을 읽다

시궁

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

더러운 물이 잘 빠지지 않고 썩어서 질척질척하게 된 도랑.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
15세기	14개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 18자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '시궁'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 더러운 물이 잘 빠지지 않고 썩어서 질척질척하게 된 도랑.

시궁의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

시궁의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
쉬궁 사전 표기 요약	● →	● →	● →	—	—	—
싀공 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	● →	—	—	—
싀궁 사전 표기 요약	—	—	—	● →	● →	—
시궁 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 쉬궁
  15세기16세기17세기
- 싀공

17세기미상

- 싀궁
  18세기19세기
- 시궁
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 4종
쉬궁, 싀공, 싀궁, 시궁

시궁의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'시궁'의 옛말인 '쉬궁'은 15세기부터 나타난다.

표기와 소리의 특징

18세기부터 제1음절의 'ㅟ'가 'ㅢ'로 변하면서 '싀궁'이 18세기부터 나타난다. 19세기에 자음 뒤에서 모음 'ㅢ'가 'ㅣ'로 바뀌는 현상에 따라 20세기에 '시궁'이 나타나면서 현재까지 이어진다. 17세기와 19세기로 추정되는 문헌에 나타나는 '싀궁'은 근대 국어 시기에 제2음절 이하에서 'ㅗ'가 'ㅜ'로 변하는 현상에 따라 제2음절에 '공'와 '궁'의 표기가 섞여 쓰인 것으로 보인다.

문헌 속의 시궁

전체 용례 14개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 쉬궁 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쉬궁

출처 1459 월인석보 18:40ㄱ

용례 01

문헌 용례

서븨 ᄊᆞ려 쉬구에 ᄇᆞ리며.

현대어 풀이

섶에 싸서 시궁에 버리며.

출처 1459 월인석보 18:46ㄴ

용례 02

문헌 용례

ᄒᆞ마 쉬구에셔 달오ᄃᆡ 바ᄅᆞ리 깁고 크며.

현대어 풀이

이미 시궁과는 다르되 바다가 깊고 크며.

출처 1463 법화경언해 6:155ㄱ

용례 03

문헌 용례

섭 니펴 쉬구에 더디며.

현대어 풀이

섶을 입혀 시궁에 던지며.

대응 원문

衣薪而乘諸講中ᄒᆞ며.

16세기 쉬궁 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

쉬궁

출처 1517 창진방촬요 63ㄱ

용례 04

문헌 용례

겯 아랫 노린내와 쉬구에 더러운 내와.

현대어 풀이

겨드랑이 아래의 노린내와 시궁에 더러운 냄새와.

대응 원문

腋下狐臭氣 溝渠濁惡氣.

출처 1527 훈몽자회 중:3ㄴ

용례 05

문헌 용례

溝 쉬궁 구.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1542 분문온역이해방 2ㄱ

용례 06

문헌 용례

모딘 병이 니러나문 쉬궁을 처 흘리디 아니ᄒᆞ야.

현대어 풀이

모진 병이 일어남은 시궁을 쳐서 흘리지 않아.

17세기 쉬궁, 싀공 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쉬궁, 싀공

출처 1613 훈몽자회 국중도본 중:6ㄱ

용례 07

문헌 용례

溝 쉬궁 구 渠 쉬궁 거 瀆 쉬궁 독 □ 쉬궁 두.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1690 역어유해 상:6ㄴ

용례 08

문헌 용례

溝子 싀공.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

18세기 싀궁 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

싀궁

출처 1728 청구영언 진본 56ㄴ

용례 09

문헌 용례

싀궁츼 뒤져 엇먹ᄂᆞᆫ 올히ᄂᆞᆫ.

현대어 풀이

시궁치 뒤져 얻어먹는 오리는.

19세기 싀궁 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

싀궁

출처 1876 가곡원류 74

용례 10

문헌 용례

싀궁티 뒤져 엇먹는 오리는.

현대어 풀이

시궁치 뒤져 얻어먹는 오리는.

20세기 시궁 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시궁

출처 1926 동아일보 6월 26일 3면

용례 11

문헌 용례

시궁창에 써 잇는 쏭지버레들도.

현대어 풀이

시궁창에 떠 있는 꽁지벌레들도.

출처 1929 조선일보 4월 27일 3면

용례 12

문헌 용례

썩어진 시궁에도 봄빗이 흘으고 문허진 터 우에도 봄풀이 솟는다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1938 조선일보 6월 23일 4면

용례 13

문헌 용례

개천의 시궁 냄새는 코를 찌르고 양편의 다 쓰러저가는 초가집의 울퉁불퉁 나오고 드러가고 한 벽담은 금방에 문어질 것 같다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

미상 ㅅ공 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

ㅅ공

출처 미상 서궁일기 7ㄴ

용례 14

문헌 용례

그리로 사ᄅᆞᆷ이 들게 ㅅ공을 내여시ᄃᆡ.

현대어 풀이

그리로 사람이 들게 시궁을 내었으되.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

시궁의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 시궁의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

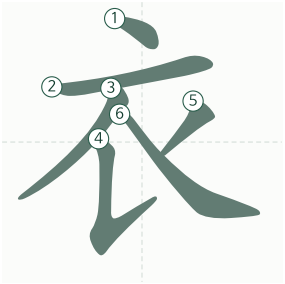
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

衣

뜻·음 옷 의

총 6획 · 부수 衣





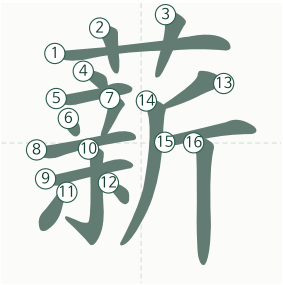
hanja.wordrow.kr/한자/衣/

薪

뜻·음 섶 신

총 17획 · 부수 艸





사전 17획 · 획순 그림 16획

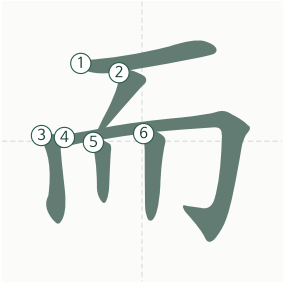
hanja.wordrow.kr/한자/薪/

而

뜻·음 말이을 이

총 6획 · 부수 而





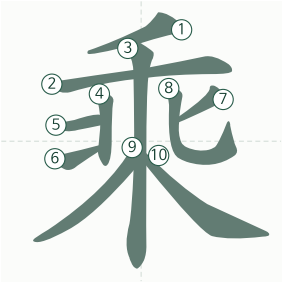
hanja.wordrow.kr/한자/而/

乘

뜻·음 탈 승

총 10획 · 부수 丿





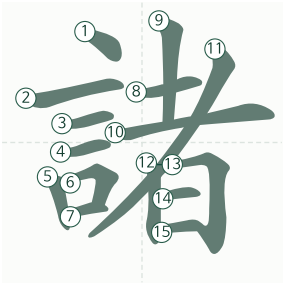
hanja.wordrow.kr/한자/乘/

諸

뜻·음 모두 제

총 16획 · 부수 言





사전 16획 · 획순 그림 15획

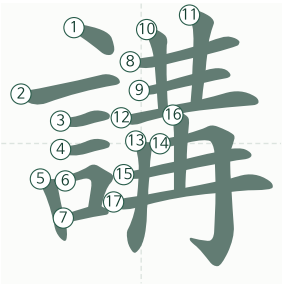
hanja.wordrow.kr/한자/諸/

講

뜻·음 욀 강

총 17획 · 부수 言





hanja.wordrow.kr/한자/講/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 3 · 18자

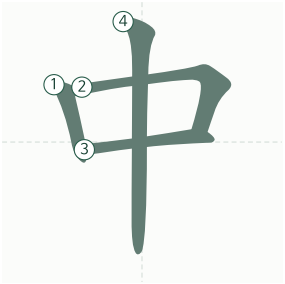
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

中

뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨





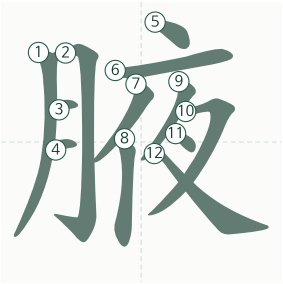
hanja.wordrow.kr/한자/中/

腋

뜻·음 겨드랑이 액

총 12획 · 부수 肉





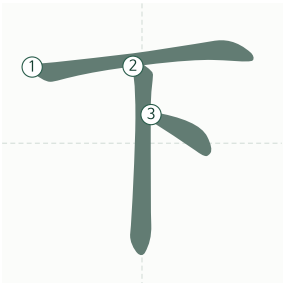
hanja.wordrow.kr/한자/腋/

下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一





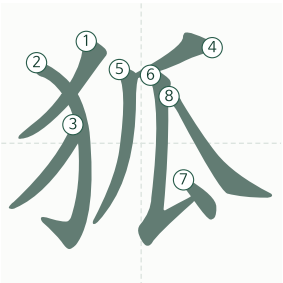
hanja.wordrow.kr/한자/下/

狐

뜻·음 여우 호

총 8획 · 부수 犬





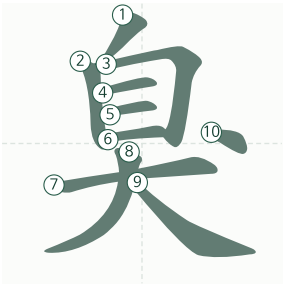
hanja.wordrow.kr/한자/狐/

臭

뜻·음 냄새 취

총 10획 · 부수 自





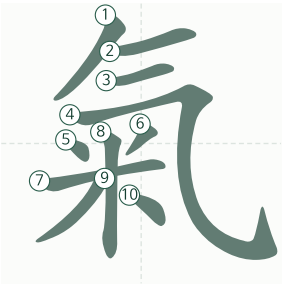
hanja.wordrow.kr/한자/臭/

氣

뜻·음 기운 기

총 10획 · 부수 气





hanja.wordrow.kr/한자/氣/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 3 · 18자

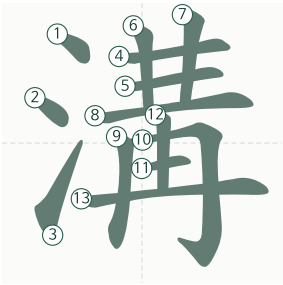
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

溝

뜻·음 도랑 구

총 13획 · 부수 水





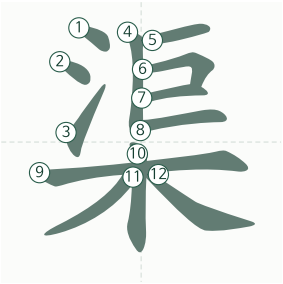
hanja.wordrow.kr/한자/溝/

渠

뜻·음 개천 거

총 12획 · 부수 水





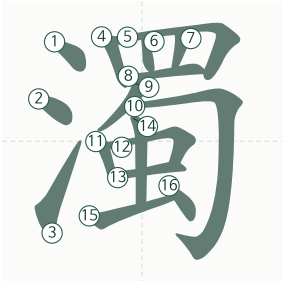
hanja.wordrow.kr/한자/渠/

濁

뜻·음 흐릴 탁

총 16획 · 부수 水





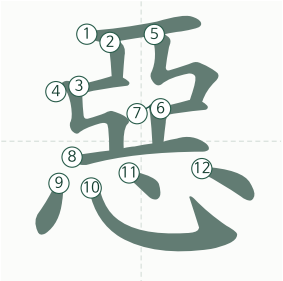
hanja.wordrow.kr/한자/濁/

惡

뜻·음 악할 악 / 미워할 오

총 12획 · 부수 心





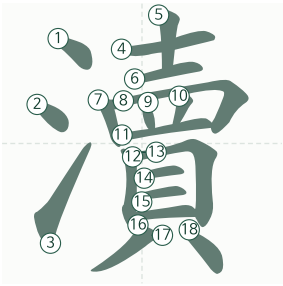
hanja.wordrow.kr/한자/惡/

瀆

뜻·음 도랑·더럽힐 독

총 18획 · 부수 水





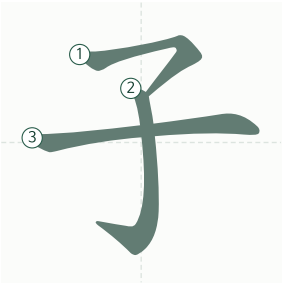
hanja.wordrow.kr/한자/瀆/

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





hanja.wordrow.kr/한자/子/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.